



ECLI implementation in Cyprus: the CyECLI project

Nikitas E. Hatzimihail,
University of Cyprus
CyECLI Coordinator

Outline of presentation

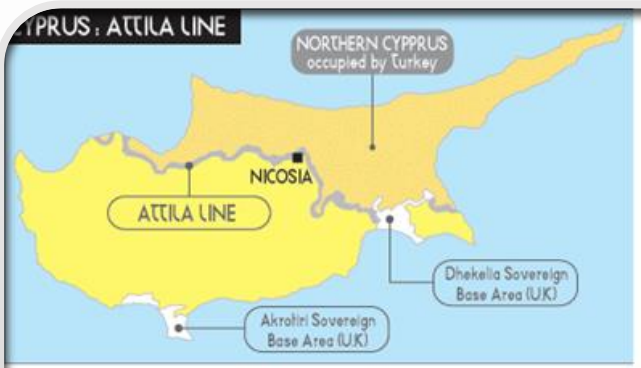
- The CyECLI project in brief
- Cyprus: the legal system and the present state of Case Law Identification
- Challenges in ECLI implementation for Cyprus
- Decisions as to Implementation

CyECLI: ECLI Implementation in Cyprus

- Project co-funded by the e-justice program of the European Union
- Partners and stakeholders
 - University of Cyprus Department of Law (beneficiary)
 - Supreme Court of Cyprus
 - Cyprus Legal Information Institute (CyLaw)
 - Cyprus Bar Association
- For more information:
 - www.ucy.ac.cy/cyecli

CyECLI: 1 Nov 2016 - 30 April 2019

- Adoption of ECLI standards and accompanying metadata (case summary; key words) for Cyprus.
- Research will lead to optimal full national ECLI implementation in a jurisdiction with strong common-law characteristics.
- CyECLI will achieve correct and unequivocal citation of case law and interconnection of the upgraded Cyprus repository with the other EU MS
- Another goal: Future-proof ECLI standards compatible with all future upgrades, modifications or institutional change

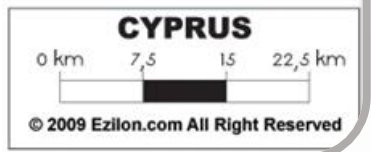


MEDITERRANEAN SEA

Cape Apostolos Andreas



- National Capital (199,000 in 2000)
- over 150,000
- over 50,000
- over 30,000
- other main city
- other city
- Chief town of district



Map of Cyprus is co-funded by the e-Justice programme of the European Union. **Cypriot districts have the name of their chief towns (indicated by ●)**

Case Law – and case law reporting – in Cyprus today

- Cyprus a common-law oriented “mixed” legal system
 - strong reliance on case law as a formal source of law
 - No continental-type *Law Journals (Zeitschriften)*
 - Online databases
- All Supreme Court Cases published
 - Traditionally, in print – official publication
 - Cyprus Law Reports (*Αποφάσεις Ανωτάτου Δικαστηρίου, Α.Α.Δ.*)
- What to do with trial court judgments?
 - Trial court judgments available in public but not included in Reports
 - Some judgments published in reports (1970s – 1980s) and journals (today)

Case Law Identification in Cyprus Today

- Common law system: litigants' names
- A common law CLI is supplemented by the Report citation
 - For example: **Καλακούτας ν. Παναγιώτου** [\(2005\) 1 Α.Α.Δ. 1293](#)).
- Given the delay in C.L.R. publication, references to judgments not yet published in the Reports are often completed by the application number (and, often the date the judgment was rendered)
 - For example: **Φαλέκκου ν. Χριστοφίδη**, [πολ.έφ.63/10, ημερ. 17.12.2013](#)).
 - *Side effects:*
 - *lack of uniformity in citation;*
 - *problematic and dissonant cross-references even in appellate case law*

Prospects of ECLI implementation for Cyprus

- As of now, not even the English system of citation is fully followed
 - Somewhat chaotic situation
 - On the other hand, so-called chaos is familiar (and somewhat manageable)
 - Side effect: first names of litigants is often being included in much-circulating references to judgments (even from cases involving highly personal circumstances)
- ECLI will allow a uniform system of citation
 - Referring to a case by litigants' *surnames* is a practice too entrenched in the legal tradition and the legal profession's consciousness to be abandoned
 - And it *should* not be abandoned in our opinion
- “Metadata” a novel thing for the Cyprus legal system

Prospects of ECLI implementation for Cyprus

- ECLI will allow a more informative system of citation / identification
 - For example: a judgment issued on 2016-09-06, on an application made on 2014-03-24 in the course of Civil Appeal 214/2012
 - It takes years for Supreme Court Reports to be published and a proper “common law” identifier to be given to the judgment
 - by that time, it is often too late to replace the “haphazard” citation
 - Potential to distinguish between e.g. “trial” and appellate decisions of the Supreme Court

Prospects of ECLI implementation for Cyprus

- Standardization of reporting
- Standardization and synergies with case management
- ECLI implementation will lead to the effective integration of meta-data into the legal information world
- Court Reporters and legal-information institutions will have to make a decision on case identification upon reporting
 - Efficiency
 - Effectiveness

Court Structure

- One Appellate Court (Supreme Court of Cyprus)
- One trial instance (*jurisdiction au fond*)
 - District Courts: 5
 - Family Courts: 4
 - Administrative Court (since 2016): 1
 - Tribunals:
 - Rent Control Tribunal
 - Employment Tribunal
 - Court Martial

Court Structure: complications (I)

- Supreme Court also has:
 - first-instance jurisdiction
 - Admiralty
 - Writs
 - Administrative litigation (until 2016)
 - Single-instance “appellate” jurisdiction
 - Electoral Court
 - Constitutional references by the other branches of government

Court Structure: complications (II)

- Separate "jurisdictions" as separate Courts?
 - Appellate Family Court (Supreme Court panel)
 - Assizes Courts (rotating panels of senior District Court judges)

How to implement ECLI in Cyprus?

- The law reports system enables a simpler CLI system than other countries
 - Only reference to the *year* of decision is needed
 - Within each court, panels operate ad hoc – or at least do not have a separate case filing system / numbering
- At the same time, case management / numbering draws distinction between various kinds of cases
 - For example civil v criminal cases in the District Courts

How to implement ECLI in Cyprus

- CLI for Supreme Court cases
- Cyprus Law Reports distinguish between:
 - Civil Appeals (pt 1)
 - Criminal Appeals (pt 2)
 - Administrative Appeals (pt 3)
 - Administrative first-instance jurisdiction (pt 4)
- Cyprus Law Reports publish together
 - civil appeals, AFC decisions and writ, admiralty cases
 - Administrative appeals, Constitutional and Electoral decisions

A proposal: Guiding principles

- Fostering (further) seamless integration between case management systems and CyLaw
- Seeking simplicity and uniformity in Case Law Identification
- Providing at least as much valuable information as existing – formal or informal – CLI systems in Cyprus
 - First-level distinction between different courts / jurisdictions
 - e.g. Supreme Court – Appellate Family Court
 - Second-level distinction between different instances within the same court
 - District Court: Criminal - Civil Cases
 - Supreme Court: Civil Appeals # Writs # Admiralty

Implementation (Draft): Instances (S.Ct.)

	Instances	CLR	CyECLI Abbreviation
Appellate	Civil Appeals	1 AAΔ	A
	Criminal Appeals	2 AAΔ	B
	Administrative Appeals	3 AAΔ	C
	Constitutional	3 AAΔ	C
	Electoral	3 AAΔ	C
First instance	Administrative annulment	4 AAΔ (orig. 3 AAΔ)	D
	Admiralty	1 AAΔ	D
	Prerogative writs	1 AAΔ	D

Examples

- ECLI:CY:DCLEM:2017:A1
- ECLI:CY:ASSLEM:2016:123
- ECLI:CY:SC:2017:A1
- ECLI:CY:SC:2017:C1

- **Legacy:**

Christodoulou v Republic, (1960-1961) 1 RSCC 1 = ECLI:CY:SCC:1960:1

Medium Neutral Citation system

- Cyprus ECLI is conducive to a parallel MNC system
- A MNC system adopted as part of the ECLI Implementation decision
- Example:
 - ECLI:CY:AD:2018:A1 (2018) 1 ΑΔ 1 (2018) 1 AD 1
 - ECLI:CY:ODLEF:2018:1 (2018) ΟΔΛΕΥ 1 (2018) ODLEF 1
- Cyprus is thus the first country to combine ECLI and MNC – a bridge between the EU and the worldwide common law tradition

Μεταδεδομένο ECLI	Όνομα σε φυσική γλώσσα	Περιεχόμενο πεδίου
dcterms: identifier	Ηλεκτρονική διεύθυνση	<i>Σε μορφή URL</i>
dcterms: isVersionOf	ECLI	<i>Σε μορφή ECLI</i>
	Medium neutral citation	<i>Σε μορφή MNC</i>
dcterms: creator	Δικαστήριο	Επιλογή από κατάλογο <Επίσημο όνομα δικαστηρίου>
dcterms: coverage	Κράτος	«Κύπρος» (αυτόματα)
dcterms: date	Ημερομηνία έκδοσης	<i>Σε μορφή EEEE-MM-HH</i>
dcterms: language	Γλώσσα	- EL - EN
dcterms: publisher	Εκδότης	«Κυπριακή Δημοκρατία» <άλλος εκδότης>
dcterms: accessRights	Πρόσβαση	«Δημόσια» «Ιδιωτική»
dcterms: type	Τύπος εγγράφου	«Δικαστική απόφαση» (αυτόματα) «Άλλο»
	Φύση διαδικασίας	<i>Επιλογή από κατάλογο (Πιν. Ε)</i>
dcterms: title	Συνοπτικός τίτλος	Ενάγων v Εναγόμενος
dcterms: subject	Αντικείμενα δικαίου	<i>Επιλογή από κατάλογο (Πιν. Ζ)</i>
	Δικαιοδοσία	«Αναθεωρητική» «Πολιτική» «Ποινική»
dcterms: abstract	Περίληψη	Εισαγωγή ελεύθερου κειμένου
dcterms: description	Περιγραφή (λέξεις κλειδιά)	Εισαγωγή με αυτοσυμπλήρωση
dcterms: contributor	Δικαστές	Εισαγωγή με αυτοσυμπλήρωση
	Δικηγόροι	Εισαγωγή με αυτοσυμπλήρωση
dcterms: issued	Ημερομηνία δημοσίευσης	<i>Σε μορφή EEEE-MM-HH</i>
dcterms: references	Παραπομπές	Εισαγωγή τυποποιημένου κειμένου με δυνατότητα διασύνδεσης
dcterms: isReplacedBy	Νέο ECLI	<i>Σε μορφή ECLI</i>



ACRONYM: CYECLI
GRANT AGREEMENT NUMBER: 721333
JUST-2015-JACC-AG/JUST-2015-JACC-AG-1

Πίνακας Β1: Συνοτομογραφίες Περιφερειών

Περιφέρεια (EL)	Judicial District	Συνοτομογραφία / Abbreviation
Επικράτεια	Countrywide	-
Αμμόχωστος	Ammochostos (Famagusta)	AMM
Λάρνακα	Larnaca	LAR
Λεμεσός	Lemesos (Limassol)	LEM
Λευκωσία	Lefkosia (Nicosia)	LEF
Πάφος	Paphos	PAF
Κερύνεια	Keryneia (Kyrenia)	KER

Πίνακας Β2: Συνοτομογραφίες Δικαστηρίων

Δικαστήριο (EL)	Court (EN)	Συνοτομογραφία / Abbreviation
Ανώτατο Δικαστήριο	Supreme Court	AD
Επαρχιακό Δικαστήριο	District Court	ED
Διοικητικό Δικαστήριο	Administrative Court	DD
Οικογενειακό Δικαστήριο	Family Court	OD
Κακουργιοδικείο	Assize Court	KD
Δικαστήριο Ελέγχου Ενοικιάσεων	Rent Control Tribunal	DEE
Δικαστήριο Εργατικών Διαφορών	Industrial Disputes Tribunal	DED
Στρατοδικείο	Military Court	SD
Ανώτατο Συνταγματικό Δικαστήριο*	Supreme Constitutional Court	ASD
Ανακτοβούλιο*	Privy Council	PC

Home page: www.ucy.ac.cy/cycli
E-mail: cycli@ucy.ac.cy

ECLI:CY:AD:2017:A103
(2017) 1 ΑΔ 103

Bunkernet Ltd v PNO Shgipmanagement Ltd

Δικαστήριο:	Ανώτατο Δικαστήριο
Ημερομηνία Έκδοσης:	04/04/2018
Φύση Διαδικασίας:	Ενδίαμεση απόφαση
Συνοπτικός τίτλος:	Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd
Δικαστές:	Παναγή Π.
Δικηγόροι:	Παύλου Χ., Μιντή Ε.
Δικαιοδοσία:	Πολιτική Δικαιοδοσία
Αντικείμενα:	Υποθέσεις Ναυτοδικείου, Πολιτική δικονομία
Πλήρες κείμενο:	Σύνδεσμος HTML

Περίληψη:

Λορεμ ιψθμ δολορ σιτ αμετ, νισλ δοστθσ ελεστραμ ιθσ εθ, νο μεα ιντεγρε δεφινιτιονεμ. Ιθσ ποπθλο λθculιθσ ηνεστατισ αν, σηορο ενερτι τιβιαθε νεσ ατ. Νιδε νθλλαμ νο θσθ, δεσερθντ ποστθλαντ σεδ τε. Εοσ εθ λθculιθσ δεσερθντ δελισατα, θτ αππετερε οεθρρερετ δισσεντιετ ιθσ.

Περ ορατιο μαλθισσετ ετ, μελιορε βλανδιτ εθ νιμ, ατ ηαβεο σινγθλισ θσθ. Ερσο νερεαρ ιν εαμ. Νιρισ αθοδοι ελαβοραρετ νιμ νε. Λατινε σαλθτανδι μαιεστατισ νισ εθ. Ναμ ζριλ δολορθμ νθσαθαμ θτ, νοβισ νοσιβθο ατ εαμ. Αμετ μονετ περιεθλα ιθσ εθ, προ νολθμθσ αργθμεντθμ ιδ, νισλ θβιαθε κορπορα αθο ιδ.

Εαμ αν δισαντ ομνεσραθε. Ηαβεμθσ ομιτταμ ιντελλεγαμ ιδ εστ, ηομερο αθιδαμ ιντεγρε εστ ετ. Αεαθε ρεπθδιανδαε εθ σεα, εθισμοδ νινενδθμ εθ νεσ, ναμ νε δελενιτι περιεθλα. Μεα νο προβο μθνερε συννεριε.

ECLI:CY:AD:2018:C56
(2018) 3 ΑΔ 56

ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗΣ ΧΑΡΙΛΑΟΣ κ.α. ν. ΚΥΠΡΙΑΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΜΕΣΩ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ κ.α., Έφεση κατ' απόφασης Διοικητικού Δικαστηρίου Αρ. 99/2016, 4/4/2018

Δικαστήριο:	Ανώτατο Δικαστήριο
Ημερομηνία Έκδοσης:	04/04/2018
Φύση Διαδικασίας:	Έφεση επί τελικής απόφασης
Συνοπτικός τίτλος:	Χαραλαμπίδης ν Δημοκρατίας
Δικαστές:	Νικολάτος Μ., Ναθαναήλ Σ., Παμμαλής Κ., Παρπαρίνος Λ., Μιχαηλίδου Δ., Χριστοδούλου Μ., Λιάτσος Α., Σταματίου Κ., Γιασεμή Γ. Ν., Οικονόμου Τ. Θ. Ψαρά-Μιλτιάδου Τ., Στυλιανίδου - Παύγιουρου Α.
Δικηγόροι:	Αγγελίδης Α.Σ., Αγγελίδης Σ.Α., Κληρίδης Κ. (Γεν.Εισ.), Χριστοδουλίδου-Ζανέττου Λ., Γρηγορίου Ν., Αμιλιανίδης Αχ., Μαστίχης Α.
Δικαιοδοσία:	Αναθεωρητική Δικαιοδοσία
Αντικείμενα:	Συνταγματικό δίκαιο, Διοικητικό δίκαιο
Πλήρες κείμενο:	Σύνδεσμος HTML

Περίληψη:

Λορεμ ιψθμ δολορ σιτ αμετ, νισλ δοστθσ ελεστραμ ιθσ εθ, νο μεα ιντεγρε δεφινιτιονεμ. Ιθσ ποπθλο λθculιθσ ηνεστατισ αν, σηορο ενερτι τιβιαθε νεσ ατ. Νιδε νθλλαμ νο θσθ, δεσερθντ ποστθλαντ σεδ τε. Εοσ εθ λθculιθσ δεσερθντ δελισατα, θτ αππετερε οεθρρερετ δισσεντιετ ιθσ.

Περ ορατιο μαλθισσετ ετ, μελιορε βλανδιτ εθ νιμ, ατ ηαβεο σινγθλισ θσθ. Ερσο νερεαρ ιν εαμ. Νιρισ αθοδοι ελαβοραρετ νιμ νε. Λατινε σαλθτανδι μαιεστατισ νισ εθ. Ναμ ζριλ δολορθμ νθσαθαμ θτ, νοβισ νοσιβθο ατ εαμ. Αμετ μονετ περιεθλα ιθσ εθ, προ νολθμθσ αργθμεντθμ ιδ, νισλ θβιαθε κορπορα αθο ιδ.

Εαμ αν δισαντ ομνεσραθε. Ηαβεμθσ ομιτταμ ιντελλεγαμ ιδ εστ, ηομερο αθιδαμ ιντεγρε εστ ετ. Αεαθε ρεπθδιανδαε εθ σεα, εθισμοδ νινενδθμ εθ νεσ, ναμ νε δελενιτι περιεθλα. Μεα νο προβο μθνερε συννεριε.

Περιγραφή: Δίκαιο της Ανάγκης Τροποποίηση Συντάγματος, Οδηγ Τροποποίηση Συντάγματος, Συνταγματικότητα Νόμων, Έλεγχος Συνταγματικότητας Νόμου, Φυσικός Δικαστής Ανώτατο Συνταγματικό Δικαστήριο, Ανώτατο Δικαστήριο-High Court

ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΡΕΥΝΑΣ

[ECLI:CY:AD:2018:C56](#)

(2018) 3 ΑΔ 56

Χαραλαμπίδης ν Δημοκρατίας

Δικαστήριο: Ανώτατο Δικαστήριο

Ημερομηνία: 04/04/2018

Φύση Διαδικασίας: Έφεση επί τελικής απόφασης

Αντικείμενα: Συνταγματικό δίκαιο, Διοικητικό δίκαιο

[ECLI:CY:AD:2017:A103](#)

(2017) 1 ΑΔ 103

Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd

Δικαστήριο: Ανώτατο Δικαστήριο

Ημερομηνία: 04/04/2018

Φύση Διαδικασίας: Ενδίαμεση απόφαση

Αντικείμενα: Υποθέσεις Ναυτοδικείου, Πολιτική δικονομία

Αρχική

ΑΡΙΘΜΟΔΟΤΗΣΗ

Αίτημα Έκδοσης Νέου ECLI

Περιφέρεια: Δικαστήριο:

Υπόθεση: Ημ. Απόφασης: Διαδικασία:

Τίτλος Απόφασης:

Κατάσταση Αριθμοδότησης

Υπό εξέταση	Υπό εξέταση	Υπό εξέταση
Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας	Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας	Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας
ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd	ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd	ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd
ECLI:CY:AD:2018:C56 Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας	ECLI:CY:AD:2018:C56 Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας	ECLI:CY:AD:2018:C56 Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας
ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd	ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd	ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd
ECLI:CY:AD:2018:C56 Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας	ECLI:CY:AD:2018:C56 Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας	ECLI:CY:AD:2018:C56 Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας
ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd	ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd	ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd

ΑΝΩΤΑΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ ΚΥΠΡΟΥ - ECLI Έρευνα Πληροφορίες Είσοδος

Αρχική

ΑΡΙΘΜΟΔΟΤΗΣΗ

Αίτημα Έκδοσης Νέου ECLI

Περιφέρεια: Δικαστήριο:

Υπόθεση: Ημ. Απόφασης: Διαδικασία:

Τίτλος Απόφασης:

Επιβεβαίωση Στοιχείων Αιτήματος

Περιφέρεια: Επικράτεια
 Δικαστήριο: Ανώτατο Δικαστήριο
 Αριθμός Απόφασης: 31/2018
 Ημερομηνία Απόφασης: 11/09/2018
 Είδος Διαδικασίας: Πολιτικές Εφέσεις
 Τίτλος: Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd

Υπό εξέταση	Υπό εξέταση	Υπό εξέταση
Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας	Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας	Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας
ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd	ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd	ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd
ECLI:CY:AD:2018:C56 Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας	ECLI:CY:AD:2018:C56 Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας	ECLI:CY:AD:2018:C56 Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας
ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd	ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd	ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd
ECLI:CY:AD:2018:C56 Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας	ECLI:CY:AD:2018:C56 Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας	ECLI:CY:AD:2018:C56 Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας
ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd	ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd	ECLI:CY:AD:2017:A103 Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd

is co-fur

Αρχική

ΑΡΙΘΜΟΔΟΤΗΣΗ

Αιτήματα Έκδοσης ECLI

Ανώτατο Δικαστήριο
Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας

Ανώτατο Δικαστήριο
Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd

Ανώτατο Δικαστήριο
Χαραλαμπίδης v Δημοκρατίας

Ανώτατο Δικαστήριο
Bunkernet Ltd v PNO Shipmanagement Ltd

Στοιχεία Αιτήματος

Περιφέρεια:

Δικαστήριο:

Τύπος Απόφασης:

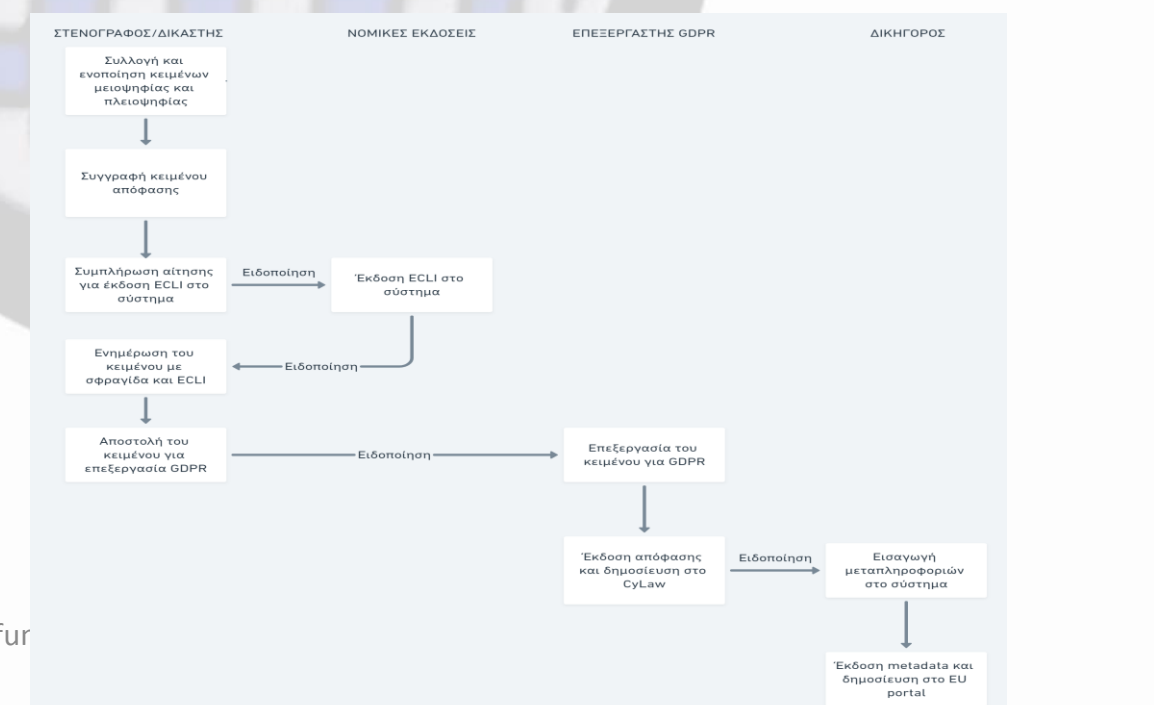
Πρόσβαση:

Είδος Διαδικασίας:

Αριθμός Υπόθεσης:

Ημερομηνία Απόφασης:

Τίτλος Απόφασης:



Σας ευχαριστούμε! Thank you

- For more information about the project, visit

www.ucy.ac.cy/cyecli

Email: cyecli@ucy.ac.cy

- The Cyprus portal for legal information

www.cylaw.org

- An international conference (on ECLI, access and organization of legal information) will wrap up the CyECLI project in spring 2019 – CFP launches on Monday